



LE GOUVERNEMENT
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG

Ministère des Transports

L-2938 Luxembourg

SOCIÉTÉ NATIONALE DE
CERTIFICATION ET D'HOMOLOGATION
s.à.r.l.

Registre de Commerce: B 27180

L-5201 Sandweiler



Référence: e13*97/68SN4G2*2002/88*0417*01

Annexes: - Rapport technique
- Fiche de renseignements du constructeur

Sandweiler, le 31 mars 2008

CERTIFICAT DE RECEPTION CE PAR TYPE
EC TYPE-APPROVAL CERTIFICATE

Communication concernant ⁽¹⁾ / Communication concerning ⁽¹⁾:

- la délivrance d'une réception / type approval
- l'extension d'une réception / extension of type approval
- le refus d'une réception / refusal of type approval
- le retrait d'une réception / withdrawal of type approval

**d'un type de moteur / famille de moteurs, en ce qui concerne les émissions de polluants,
en application de la directive 97/68/CE, modifiée en dernier lieu par la directive 2006/96/CE.**
of an engine type or family of engine types with regard to the emission of pollutants pursuant to Directive 97/68/EC,
as last amended by Directive 2006/96/EC

Réception par type N°:

Type-approval number:

e13*97/68SN4G2*2002/88*0417*01

Motifs de l'extension (le cas échéant):

Reason for extension (where appropriate):

- Engine types within the engine family added;
- Name and address of technical service corrected.

PARTIE I
SECTION I

0. Généralités:

General:

0.1. Marque de fabrique (nom de l'entreprise):

Make (name of undertaking):

Robin, WACKER, SUBARU

**0.2. Appellation du constructeur du type du moteur
représentatif et (le cas échéant) des types des
moteurs de la famille ⁽¹⁾:**

Manufacturer's designation of the parent- and (if applicable) of the
family engine(s) type(s) ⁽¹⁾:

Type:

Parent engine type:

X40HA

Type(s) de la famille:

Family engine type(s):

F40N24A

Types des moteurs de la famille:

Engine types within the family:

X35HA, X35HB, X35HC, X35HD, X35HE, X35HF,
X40HA, X40HB, X40HC, X40HD, X40HE, X40HF

- 0.3. Code du type apposé par le constructeur sur les moteurs:**
 Manufacturer's type coding as marked on the engine(s): EX35, EX40
- Emplacement:**
 Location: Right side of the engine block (viewing from flywheel)
- Méthode d'apposition:**
 Method of affixing: Stamping
- 0.4. Spécification de l'équipement entraîné par le moteur ⁽²⁾:**
 Specification of machinery to be propelled by the engine ⁽²⁾: A (as defined in Annex I of 97/68/EC)
 Generator, pump, pressure washer, compressor, cultivator, plate compactor.
 (Class: SN4, mode: G2 (stage II))
- 0.5. Nom et adresse du constructeur:**
 Name and address of manufacturer: Fuji Heavy Industries Ltd.
 Subaru Bldg., 1-7-2, Nishishinjuku
 Shinjuku-ku, Tokyo, Japan
- Le cas échéant, nom et adresse de son représentant:**
 Name and address of manufacturer's authorized representative, if any: not applicable
- 0.6. Emplacement, code et méthode d'apposition du numéro d'identification du moteur:**
 Location, coding and method of affixing of the engine identification number:
- Coding: EX35 ??????? (??????? = serial number)
EX40 ??????? (??????? = serial number)
- Location: Right side of the engine block (viewing from flywheel)
- Method: Stamping
- 0.7. Emplacement et mode d'apposition de la marque de réception CE:**
 Location and method of affixing of the EC approval mark:
- Location: On the blower housing or on the fuel tank
- Method: Affixed label
- 0.8. Adresse(s) des usines de montage:**
 Address(es) of assembly plant(s): Fuji Heavy Industries Ltd.
 Industrial Products Company
 Saitama Plant
 4-410 Asahi, Kitamoto-shi
 Saitama 364-8511, Japan